



**Vaste Commissie voor Taaltoezicht
Warandeborg 4 – 1000 BRUSSEL**

Brussel, 25 september 2018

Uw brief van:
Uw kenmerk:
Ons kenmerk: 50.075/II/PN

Mijnheer de Burgemeester,

Ter zitting van 21 september 2018 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) in haar verenigde afdelingen een klacht ingediend met betrekking tot het zwembad “Calypso” van Watermaal-Bosvoorde.

Toen de klager, op 11 januari 2018, een bezoek bracht aan het zwembad merkte hij het volgende op:

- eentalig Franse klevers aan voordeur;
- eentalig Frans blad met de openingsuren bij de inkom links;
- eentalig Frans briefje op toog van loket betreffende gunstvoorwaarden;
- eentalig Franse benaming “Maitre nageur” op t-shirt van badmeester;
- eentalig Frans blaadje met zwemleraars;
- loketbediende sprak geen Nederlands.

De VCT stelt vast dat haar brieven van 27 maart 2018 en 7 mei 2018, waarin uw standpunt ten aanzien van deze klacht werd gevraagd, onbeantwoord bleven. Zij is er dus toe gerechtigd haar advies te steunen op de gegevens die haar door de klager werden meegedeeld.

*
* *

De VCT stelt vast dat het zwembad “Calypso” van Watermaal-Bosvoorde wordt beheerd door de vzw "Sportwarande der Drie Linden".

In vroegere dossiers (VCT-adviezen 28.030 van 19 november 1996, 29.233 van 17 februari 2000 en 40.195 van 30 oktober 2009) oordeelde de VCT, op grond van verstrekte inlichtingen en van de statuten van de vzw "Sportwarande der Drie Linden", dat de vzw duidelijk een emanatie van de gemeente is en als gemeentelijke vzw onder de toepassing van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT) valt (artikel 1, § 1, 2° SWT).

Als plaatselijke dienst van Brussel-Hoofdstad dient de vzw, conform artikel 18 van de SWT, de berichten en mededelingen die voor het publiek bestemd zijn in het Nederlands en in het Frans te stellen.

In zijn betrekkingen met een particulier dient de vzw de door deze gebruikte taal, voor zover die taal het Nederlands of het Frans is, te gebruiken (artikel 19 SWT).

Alle opschriften en informatiebladen die in het zwembad “Calypso” van Watermaal-Bosvoorde zijn aangebracht of ter beschikking van het publiek worden gelegd dienen bijgevolg in het Nederlands en in het Frans te zijn gesteld. Alle bezoekers van het zwembad dienen aan het loket in hun taal, voor zover die taal het Nederlands of het Frans is, te worden geholpen.

De VCT acht de klacht ontvankelijk en gegrond.

Een afschrift van dit advies wordt aan de klager gestuurd.

Hoogachtend,

De Voorzitter,